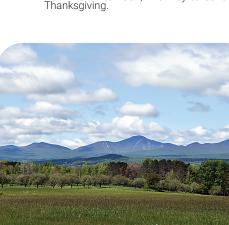


Magog Manson Place 2 Vale Perkins St. Mansonville JOE 1X0 1 La Bouffée d'Air 362 Mansonville Rd. Mansonville J0E 1X0 819-919-3719 450-292-3313 □ labouffeedair.net Potton.ca Kayak and e-bike rentals, along with a dairy bar. Open 9:30 a.m. to 5:30 p.m. in summer. The park hosts concerts every Sunday in summer Du Mou Genest Poitras 9 Appalaches Roaster Round Barn 25 Joseph Blanchet St. Mansonville J0E1X0 4 des Pins St. Mansonville J0E 1X0 A heritage treasure, the Round Barn was built as a stable at the turn of the 20th century. ☑ 579-531-8787 appalachestorrefacteur.com Craft coffee roaster. Open from 8 a.m. (9 on Sundays) to 4 p.m., Thu.-Mon. Bowen Museum of Outsider Contemporary Art 307 Principale St. Mansonville JOE 1X0 Ŭ Rexford 10 Moka & Chocolat B&B 514-344-4560 12 Vale Perkins St. Mansonville J0E 1X0 masc.com.co The museum displays artwork in a striking old 819-201-0506 church mokachocolat.ca Located in the heart of the village, an ideal Équinoxe 304 Principale St. Mansonville JOE 1X0 579-531-8777 starting point for various adventures. Potton Covered Market André Gagnon Park Mansonville J0E 1X0 microbrasserieequinoxe.com A brewpub-style restaurant and microbrewery. 450-292-3313 🖵 Potton.ca Farm-fresh produce and local crafts. Saturdays from 9 a.m. to noon, mid-May to Canadian Thanksgiving. 5 Reilly House 302 Principale St. Mansonville JOE 1X0 450-292-3109 Serving homemade soups and a daily menu in a heritage building. The shop sells a range of second-hand items. 6 Owl's Bread Bakery 299-A Principale St., P.O. Box 155, Mansonville JOE 1X0 ■ 450-292-3088 owlsbread.com Craft bakery with prepared meals. Open 8 or 9 am. to 5 or 6 p.m., Thu.-Sun (hours vary by day). **<O**> **7** Euro-Deli du Village 295-A Principale St. Mansonville JOE 1X0

- **8**19-238-5544 European grocery featuring Polish specialties.



Canton de Potton

13

De Fairfax



0 250 500 m

The Canada-U.S. border divides the Québec town of Stanstead from the village of Derby Line in Vermont. Stanstead was created in 1995, through the amalgamation of three villages: Beebe, Rock Island and Stanstead Plain.

Proud of its rich history and folk legends, Stanstead is known as the granite capital of Canada. Local stone, which continues to be mined and processed, has been used in buildings the world over-including the



3 Solid'art • 70 Principale St., Stanstead JOB 1E0 514-529-5559 🖵 solidart.ca • Arts centre with studios for artists-in-residence. Modern art gallery. 4 Maison Gorchon • 36 Principale St., Stanstead JOB 1E0 **4**38-869-4104 maisongorchon.com Gourmet deli. Open 11 a.m. to 5 p.m., Wed.-Sat.

Larose

Hamel

De Vimy

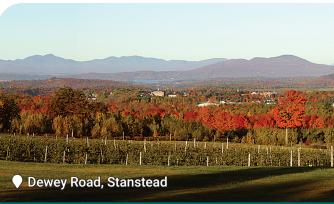
Alphonse-Desjardins

Percy

Bowen

4

- 5 Haskell Free Library & Opera Hall 1 Church St., Derby Line / Stanstead J0B 3E2
 1-888-626-2060 ☐ haskelloperahouse.org
- Founded in 1901, the Haskell Free Library & Opera House serves the cultural needs of the local cross-border community. 6 Ye Olde Blacksmith Art Gallery
- 240-A Dufferin St., Stanstead JOB 3E2
 819-876-2282 Ievieuxforgeronartgallery.com Art gallery. Summer hours: 11 a.m. to 6 p.m., Thu.-Sat.



1 Kingdom Brewing 353 Coburn Hill Rd., Newport 05855 802-334-7096 ➡ kingdombrewingvt.com

- Microbrewery open 3 to 8 p.m., Fri.-Sat.
- 2 Tinkers Green Farm 110 Chaput Farm Rd., Newport 05855 Tinkersgreenfarm.com Featuring a children's museum, where youngsters can pet farm animals and handle artifacts from days gone by.
- **3** Northern Star Cruises • 84 Fyfe Dr., Newport 2 802-487-0234 ☐ northernstardruises.com
- Cruises on Lake Memphremagog available Fri.-Sun. Departures at noon, 3 p.m. and 6 p.m. 4 Newport Natural Market & Cafe
- 194 Main St., Newport 05855 802-334-2626 newportnatural.com Health food store open 8 a.m. to 6 p.m. Café open 8 a.m. to 4 p.m.
- **5** Mac Center for the Arts 158 Main St., Newport 05855
 802-334-1966 ➡ maccenterforthearts.com
- The artist-run Memphremagog Arts Collaborative operates a gallery and shop. 6 Eden Specialty Ciders
- 150-Main St., Newport 05855
 802-754-6853 Open 10 a.m. to 5 p.m., Sat.-Sun.
- Jocelyn & Cinta's Bake Shop 150 Main St, Newport 05855 802-334-4034 ☐ facebook.com/people/Jocelyn-Cintas-Bake-Shop/100057386203015/
- Bakery and pastry.
 Open from Mon.-Sat. 9 a.m. to 3 p.m.

- 8 The Pick & Shovel • 54 Coventry St., Newport 05855
- 802-334-8370 pickandshovelvt.com The Pick and Shovel is a maze of aisles where you'll find just about anything, even ice cream!
- **5** The Eastside Restaurant & Pub 47 Landing St., Newport 05855
 802-334-2340
- eastsiderestaurant.net
 The East Side Restaurant offers fine dining on the shores of beautiful Lake Memphremagog. 10 Bluffside Farm
- 171 Scott Farm Rd., Newport 05855 Managed by the Vermont Land Trust, this publicly accessible farm features walking and cycling trails.
- Newport Farmer's Market 802-334-6858
 facebook.com/NewportVermontFarmersMarket Open in summer on Tuesdays and Saturdays, 9 a.m. to 2 p.m.



Farmer's Markets

Enjoy Fresh. Local Produce

- Des Collines Public Market in Sainte-Catherine-de-Hatley ■ June 16 to September 22 days from 4:30 to 6:30 p.m.
- Ayer's Cliff Public Market
- 977 Main St., Aver's Cliff
- June 10 to October 7
 Saturdays from 9:30 a.m. to noon Terrio Park, 18 Terrio St., East Bolton
- Fitch Bay Public Market June 24 to September 2Saturdays from 2 to 4 p.m.
- Georgeville Farmers' Market i June 24 to October 7 Saturdays from 10 a.m. to noon Copp's Sq., Georgeville
- North Hatley Farmers' Market June 17 to October 14Saturdays from 10 a.m. to noon
- Stanstead Local Market June 17 to October 14Saturdays from 10 a.m. to 1 p.m.
- Potton Covered Market
- Missisquoi North Park, 364 Mansonville Rd.



- June 10 to October 7
 Saturdays from 10:30 a.m. to 1 p.m.
 Chalet des Sports, 15 des Pins St., Eastman
- Magog Public Market May 21 to October 9
 Sundays from 10 a.m. to 1 p.m. Des Cantons Beach, Magog
- **Newport Farmers' Market** 🛱 June to Septembe • Wednesday and Saturday, from 9 a.m. to 2 p.m. Causeway St.
- Public markets are identified on the large map on the reverse, as well as on the inset maps. or details on available products and rogramming, please visit their social media ages and websites. Opening dates and times nay vary by season. Be sure to inquire before etting off.
- vww.mrcmemphremagog.com/actualites/les narches-publics-de-memphremagog

- 25 de la Montagne Rd., Sainte-Catherine-de-Hatley June 24 to October 7
 Saturdays from 10:30 a.m. to 12:30 p.m. East Bolton Public Market
- 817 Sheldon Rd., Stanstead
- River Park, North Hatley

- Marché Tradition, 14 Fairfax Rd., Stanstead
- May 27 to October 7
 Saturdays from 9 a.m. to 2 p.m.

amous Abbey of Saint-Benoît-du-La



- **7** Pizzeria Steve • 9 Notre-Dame Blvd. West, Stanstead JOB 3E2 **2** 819-876-2757 ☐ facebook.com/PizzeriaSteveInc
- 8 Stanstead Bazar 14 Notre-Dame Blvd. West, Stanstead J0B 3E2
 819-674-5748 Antiques and second-hand goods. Open 10 a.m. to 4 p.m., Sat.-Sun.
- 9 Lee Farm Inn • 20 Notre-Dame Blvd. West, Stanstead J0B 3E2 **4**38-884-1678 leefarminn.com Bed and Breakfast.
- 10 Stanstead Stone Circle • Notre-Dame Blvd., Stanstead J0B 3E2 Attraction.
- Colby-Curtis Museum 535 Dufferin St., Stanstead JOB 3E0 819-876-7322
- ☐ colby-curtis.ca Museum of the Stanstead Historical Society and regional archives. Summer hours: 10 a.m. to 5 p.m., Wed.-Fri.; 9 a.m. to 5 p.m., Sat-Sun.

- 4 Auberge Le Sunshine 680 Dufferin St., Stanstead JOB 3E0 819-876-7272 ☐ aubergelesunshine.com Café-bistro, bakery and lodging
- 13 Rendez-vous Family Restaurant 765 Dufferin St., Stanstead JOB 3E0
 819-704-1100
- Stanstead Local Market 14 Fairfax Rd., Stanstead JOB 3E0
 819-876-7300 □ marchestanstead.com Public market. Open 10 a.m. to 1 p.m. on Saturdays from mid-June to mid-October.
- Canusa Street Route along the Canada-U.S. border.
 A particular long stretch of Canusa Street runs along the 45th parallel north, which defines the border.











X Culinary Tourism

- F6 Abbey of Saint-Benoît-du-Lac
 1 Principale St., Saint-Benoît-du-Lac JOB 2M0
 ☑ 819-843-4080 Abbaye.ca
 Active Benedictine abbey with striking interiors. Shop open 9 a.m. to 5 p.m. G4 Aux Champs Mère-Terre 🥮
- 35 Fontaine St. Canton de Potton J0E1X0 450-292-3546 □ auxchampsmereterre.ca Pick haskap (honeyberry) and aronia (chokeberry).
 Purchase related products. In season only.
- M3 Barn First Creamery 1248 North Hill Rd., Westfield 05874
 802-744-6852 ☐ facebook.com/barnfirst Producers of goat cheese.
- G8 Béret Rouge 2621 Fitch Bay Rd., Canton de Stanstead J1X 3W4 819-267-8770 Farm products, local produce and take-out meals. Open year-round.
- M3 Berry Creek Farm 1342 rte. 110, Westfield 05874 802-744-2406 ☐ berrycreekfarmvt.com Fruit, organic vegetables, flowers and meat. Shop open 9 a.m. to 6 p.m. on weekdays, 10 a.m. to 5 p.m. on weekends.
- L8 Brault Meat Market • 6673 rte. 100, Troy 05868 ■ 802-744-2271 Butcher shop with the best jerky in town. Open 8 a.m. to 5 p.m. on weekdays, 8 a.m. to 5 p.m. on Saturdays.
- N3 Couture's Farm & Maple Shop 560 rte. 100, Westfield 05874
 802-744-2733 maplesyrupvermont.com
 Farm shop (maple products, organic beef) along with a bed and breakfast.
- C7 Espace Hors Champs 445 North Rd., Austin J0B 1B0
 819-347-9312 horschamps.ca Accommodations, farm-to-table meals and a wide range of activities designed to promote well-being and creativity.
 Farm stand on Thursdays from 3pm to 6pm.
- I4
 Api Farm

 ●
 390 rte. 243 Canton de Potton J0E 1X0

 ■
 450-292-0037
- Fermeapi.ca
 Bee products, educational apiary and picnic area. Store open in season (inquire for hours).
- F9 🛛 Au Pied Levé Farm 🥮 ● 1107 Fitch Bay Rd., Magog J1X 3W2 2 819-843-6143
- aupiedleve.ca
 Country-style dining and lodging. Farm store open year-round. Inquire for hours. B8 Chocolats Vanden Eynden ● 1745 ch. Rivière aux Cerises, Magog J1X 3W3
- ▶ 819-843-1706 Chocolatsvandeneynden.com Artisan chocolatier, inspired by the art of Belgian chocolate since 2004. Open year-round.
- J8 Granite Farm 1981 1720 Marlington Rd., Ogden J0B 3E3
 514-609-8468 ☐ fermegranite.com Organic vegetable farm. Self-service stand open in summer.
- F5 Wild Carrot Farm 212 Mountain Rd., Bolton-Est J0E 1G0
 819-201-6537 fermelacarottesauvage.ca Vegetable and flower farm with self-service stand.
- A9 Marilau Farm 🥯 1945 13^e Rang, Orford J1X 7H5
 819-678-4484
- Generatian for the second secon
- D9 La Ferme Potagère 🥯 1523 Ayer's Cliff Rd., Magog J1X 7Z9 2 819-843-2884
- facebook.com/people/La-Ferme-Potagere/ 100064705597439/
- Vegetable farm offering farm-to-table meals. Summer farm stand open 10 a.m. to 5 p.m., Tue.-Fri. (10 a.m. to 6 p.m. on weekends).
- L9 Jed's Maple Products 259 Derby Pond Rd., Derby 05829
 802-766-2700 iedsmaple.com Take a guided sugar shack tour featuring
- maple product tasting, then visit the museum and store. Open 8 a.m. to 5 p.m. on weekdays (10 a.m. to 4 p.m. on Satudays).
- La Ferme de Nicolas 37 White Rd. Canton de Potton JOE 1X0 514-583-6344 alafermedenicolas.com Shop open all summer, offiering meals prepared using local ingredients.
- D7 La Grange Maraîchère (Erb Farm) 1595 des Pères Rd., Magog J1X 5R9
 873-200-1538 □ fermeerb.wix.com/grange-maraichere
- Vegetable farm producing a variety of produce. Shop open 10:30 a.m. to 4:30 p.m. in summer. 13 Les Bleuets Bio du Marquis ● 236 West Hill Rd., Canton de Potton J0E 1X0 ☑ 514-951-9164 lesbleuetsdumarquis.com Peurchase certified organic blueberries or pick your own (in season only).
- E5 Les Jardins Bolton ♥ 2 Terrio St., Bolton-Est J0E 1G0
 ☑ 514-265-5354 lesiardinsbolton.com Vegetable and egg farm. Self-service stand

open in season

- P10 Miller's Amish Baked Goods 3317 Schoolhouse Rd., Brownington 05860
 Store open Saturdays from 8 a.m. to 5 p.m. The doughnuts are excellent.
- E7 Parcelles 21 Taylor Rd., Austin J0B 1B0 Deparcellesaustin.com
 Country-style meals with wine pairings. Outdoor dining in summer featuring wood-oven pizza. Open Fri.-Sun. By reservation only.
- H8 Keet-Baird Smoked Fish 260 Bissell Rd., Canton de Stanstead JOB 3E0 819-876-5942 poissonfumekeetbaird.com Hot and cold smoked fish. Shop open 10 a.m. to 5 p.m.
- E9 Verger familial et Compagnons h. Fitch Bay, Magog J1X 3W2 2 819-868-0600 vergerfamilialetcompagnons.com U-pick apples in season, farm stand with apple products, honey and soaps.

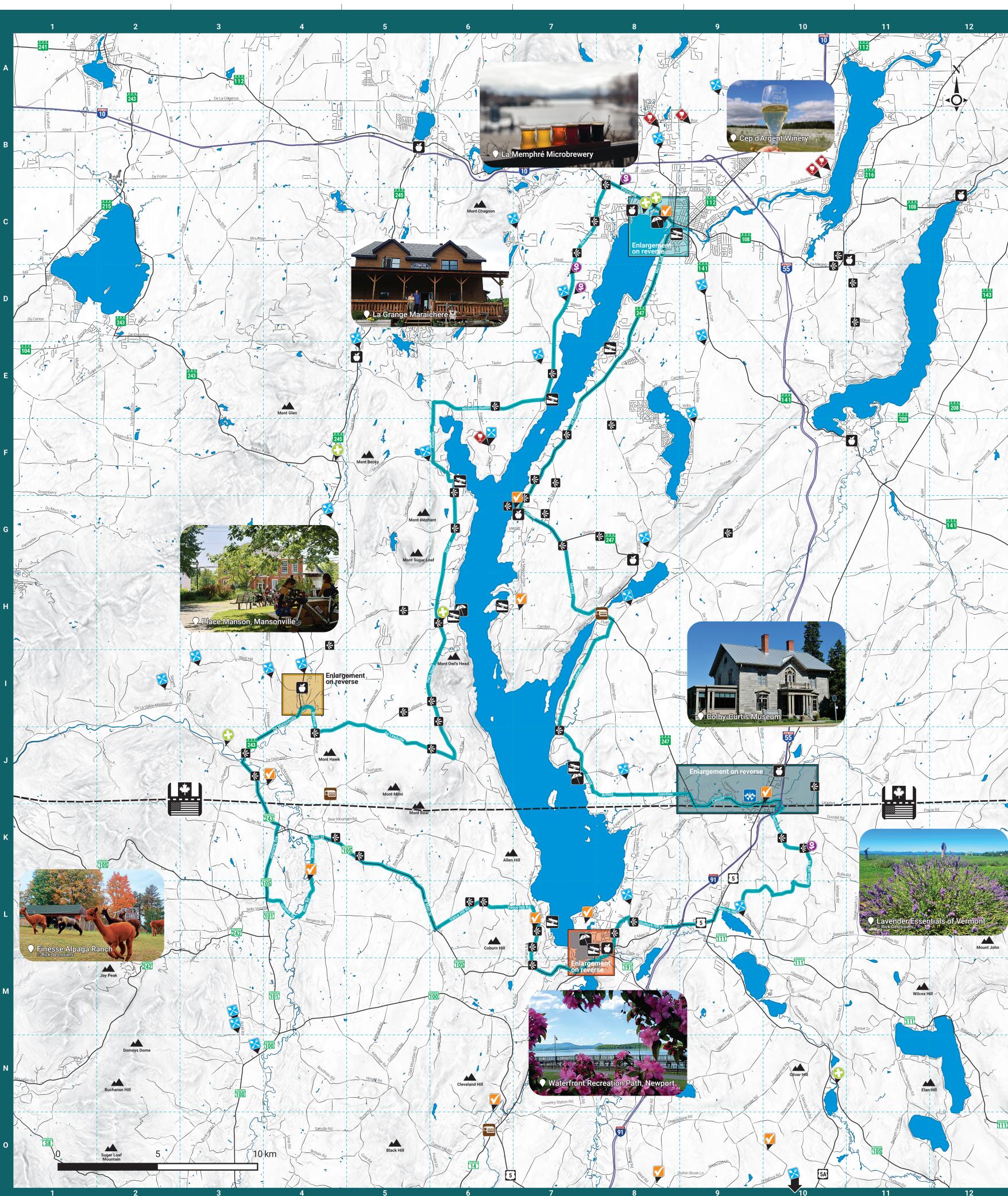


- vignoblechdelariviere.comShop open 11 a.m. to 5 p.m. (Tue.-Sun.) B10 Cep d'Argent Winery ● 1257 de la Rivière Rd., Madoo 7 de la Rivière Rd., Magog J1X 3W5 819-864-4441
- cepdargent.com
 Producer of sparkling wines with on-site exhibition. Shop open 11 a.m. to 5 p.m. (closes 3 p.m. on Sundays).

Attractions

- Haskell Free Library & Opera House • 1 Church St., Derby Line / Ville de Stanstead 1-888-626-2060 Dating from 1901, the Haskell Free Library & Opera House serves as a cultural space for both the Canadian and American communities.
- 4 Big Falls State Park
- River Rd., Troy Undeveloped state park featuring waterfalls. Limited signage on site.
- Bluffside Farm ● 171 Scott Farm Rd., Newport 05855 Managed by the Vermont Land Trust, the farm is open to the public. If features walking and cycling trails.
- Coventry Falls Alpaca & Camels Heermanville Rd., Irasburg 05845 802-754-9365 coventryfallsalpaca.myshopify.com Alpaca and camel farm with a shop. By appointment only.
- 8 Escapades Memphrémagog MacPherson Pier, Magog J1X 3L2
 819-843-7000 escapadesmemphremagog.com
- Cruise Lake Memphremagog aboard the luxury yacht Le Grand Cru (meal options available). Finesse Alpaga Ranch € 52 Rodrigue Rd.Canton de Potton J0E1X0
 ☑ 450-292-3064
- ☐ alpagaranch.com Livestock farm with a shop selling alpaca products. By appointment only.
- H7 Elephant Barn

 12 de l'Éléphant Rd. Canton de Stanstead J0B 1T0
 Art gallery (currently closed for renovation) housed in a magnificent building.
- 8 Old Stone House Museum • 109 Old Stone House Rd., Brownington 05860 ■ 802-754-2022 oldstonehousemuseum.org
 Take a guided or self-guided tour of this history
- 7 Georgeville Wharf • Copp's Sq. Canton de Stanstead (Georgeville) J0B1T0
- Tinkers Green Farm ● 110 Chaput Farm Rd., Newport 05855 Tinkersgreenfarm.com
- Featuring a children's museum, where youngsters can pet farm animals and handle artifacts from days gone by. Vermont Reindeer Farm • 3108 Chilafoux Rd., Orleans 05860
- 802-754-9583 Livestock farm offering guided tours by
- appointment



Map legend

Tour

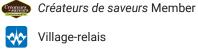
- Attractions
- Local Alcohol
- Culinary Tourism
- Sensory Experiences
- Services

Beach

Boat Launch Covered Bridge Customs Farmer's Market

Mountain

Scenic viewpoint

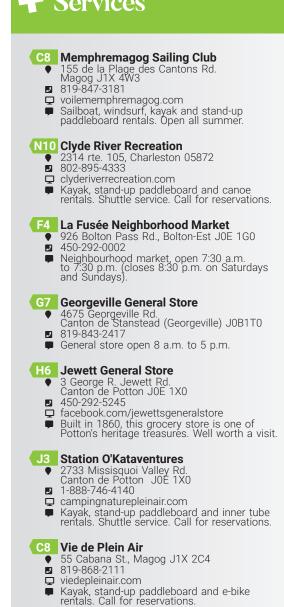


Village-relais

Contact details, opening hours and merchant details are current as of June 1th, 2023. Please check with each one before visiting.

2023 All rights reserved. Projection: EPSG:3857 - WGS 84 / Pseudo-Mercator Sources: This document includes geographic information from the Sovernment of Quebec, the Government of Canada, the State of /ermont and the Memphrémagog MRC.

+ Services



Tour Highlights: Our Recommendations

(10 Shattuck Hill Road

Take in the majestic view of Lake Memphremagog on your way between Newport and Derby. Don't miss Lavender Essentials of Vermont, a hilltop lavender farm!

10 The Canada-U.S. Border

Be in two countries at once! Visitors to the fascinating Haskell Free Library & Opera House can stand with one foot on either side of the border. While you're in the area, be sure to drop by the Colby-Curtis Museum and experience a traditional English afternoon tea.

10 Auberge Le Sunshine

Located in the heart of Stanstead, this inn has all the ingredients for a well-deserved break: a café-bistro, local produce and oven-fresh bread.

G7 Georgeville Wharf

This enchanting corner of the MRC de Memphrémagog offers a unique perspective on the lake. Let your mind wander as you listen to the sound of the waves.

8 MacPherson Pier

🔍 Auberge Le Sunshi

Take a stroll along the pedestrian footbridge and climb the stairs to the tower for an amazing view. You just might catch a glimpse of Memphre, the local lake monster! Later, explore downtown Magog, where you can sample local beer and spirits.

D7 Des Pères Road

With Mount Orford in your rear-view mirror, enjoy regular glimpses of Lake Memphremagog. Not far from the water, you'll find Magog's Grange Maraîchère, renowned for its delicious seasonal vegetables.

- F6 Abbey of Saint-Benoît-du-Lac Head to the Abbey of Saint-Benoît-du-Lac for a picnic featuring the monks' famous cheeses and other marvelous concoctions.
- i4 In the Heart of Potton Township Visit the township's architectural gem: the Mansonville Round Barn.
- M7 Along the U.S. border
- Enjoy the amazing views from Jay Peak. M7 Downtown Newport Toast your successful trip with a glass of
- cider!



Rules for food, plant and animal products

You'll want to bring home a selection of goods from local shops and farms. So be sure to review the rules governing the entry of fresh and processed foods into Canada or the United States.





Georgeville Wharf